

SPIS TREŚCI

ARTYKUŁY:

BARBARA MIKOŁAJCZYK , WIEK EMERYTALNY W SPRAWACH PRZED TRYBUNAŁEM SPRAWIEDLIWOŚCI UE	9
IRENEUSZ C. KAMIŃSKI , PROCEDURALNE GWARANCJE ZWIĄZANE Z WYDALENIEM CUDZOZIEMCA ZE WZGLĘDÓW BEZPIECZEŃSTWA PAŃSTWA – UWAGI NA KANWIE SPRAWY CHAKIBA MARAKCHIEGO	21
JUSTYNA BALCARCZYK , <i>ANTI-SUIT INJUNCTION</i> A PRAWO EUROPEJSKIE: WIELKA BRYTANIA A RESZTA EUROPY NA TLE ROZPORZĄDZENIA 44/2001	33
EWA OŁAS , IMMUNITET JURYSDYKCYJNY PAŃSTWA W WYBRANYCH ORZECZENIACH SĄDÓW KRAJOWYCH	48
KATARZYNA HOLY , ZWALCZANIE BEZKARNOŚCI SPRAWCÓW POWAŻNYCH NARUSZEŃ PRAW CZŁOWIEKA – ROZWAŻANIA NA TLE EUROPEJSKIEJ KONWENCJI PRAW CZŁOWIEKA	63
ANNA SZAREK , NIEWAŻNOŚĆ ZASTRZEŻEŃ DO TRAKTATÓW – KILKA UWAG W ZWIĄZKU Z ZAKOŃCZENIEM PRAC KOMISJI PRAWA MIĘDZYKRAJOWEGO NAD ZAGADNIENIEM ZASTRZEŻEŃ DO TRAKTATÓW	85
EWA KAMARAD , ZASTOSOWANIE KLAUZULI PORZĄDKU PUBLICZNEGO W SPRAWACH DOTYCZĄCYCH ZAWARCIA MAŁŻEŃSTWA – WYBRANE ZAGADNIENIA	106
DOMINIK ŚWIERDZA , SPRZEDAŻ PREMIOWANA W PRAWIE POLSKIM I PRAWIE UNII EUROPEJSKIEJ W ŚWIETLE ORZECZNICTWA ETS	119
DOMINIK WOLSKI , WĄTPLIWOŚCI DOTYCZĄCE PODSTAW TRAKTATOWYCH PROJEKTU ROZPORZĄDZENIA W SPRAWIE EUROPEJSKIEGO PRAWA SPRZEDAŻY (<i>COMMON EUROPEAN SALES LAW</i>)	138
LIDIA SOKOŁOWSKA , REGULACJA PRAWNA ZDATNOŚCI ARBITRAŻOWEJ SPORÓW Z ZAKRESU PRAWA PRYWATNEGO NA GRUNCIE EUROPEJSKICH TRADYCJI PRAWNYCH. INSPIRACJE DLA POLSKIEGO PRAWA ARBITRAŻOWEGO	153
KATARZYNA KACZMARCZYK-KŁAK , UŁASKAWIENIE W PRAWIE POLSKIM A MIĘDZYKRAJOWY PAKT PRAW OBYWATELSKICH I POLITYCZNYCH ORAZ KONWENCJA O OCHRONIE PRAW CZŁOWIEKA I PODSTAWOWYCH WOLNOŚCI	162

CZESŁAW PAWEŁ KŁAK , STANDARD RZETELNEGO POSTĘPOWANIA SĄDOWEGO W SPRAWIE KARNEJ A EUROPEJSKI NAKAZ ARESZTOWANIA – UWAGI NA TLE EUROPEJSKIEJ KONWENCJI O OCHRONIE PRAW CZŁOWIEKA I PODSTAWOWYCH WOLNOŚCI	177
--	-----

ARTYKUŁ RECENZYJNY

ROMAN KWIECIEŃ , POTRZEBA GLOBALNEGO KONSTITUCJONALIZMU? ...	194
---	-----

REFLEKSJA W SERII *MATEMATYKA A PRAWO*

PAWEŁ CZUBIK, KRZYSZTOF ŻÓŁKIEWICZ , LICZBA MOŻLIWYCH RELACJI WIELOSTRONNYCH PODMIOTÓW <i>IURIS GENTIUM</i> ORAZ WYMIAR MATEMATYCZNY „POTENCJAŁU” TRAKTATOWEGO POJEDYNCZEGO PODMIOTU	201
---	-----

GŁOSA

MAGDALENA CZAJKOWSKA , GŁOSA DO ORZECZENIA TRYBUNAŁU SPRAWIEDLIWOŚCI UE Z DNIA 17 MARCA 2011 W SPRAWIE C-95/10 <i>STRONG SEGURANÇA</i> DOTYCZĄCA BRAKU OBOWIĄZKU STOSOWANIA PRZEPISÓW W ZAKRESIE POSŁUGIWANIA SIĘ POTENCJAŁEM PODMIOTÓW TRZECICH PRZY ZAMÓWIENIU NA USŁUGI NIEPRIOTYTETOWE W ŚWIETLE DYREKTYWY 2004/18/WE	209
--	-----

RAPORT

PAULINA SZELAĞ , OD INTERWENCJI SOJUSZU PÓŁNOCNOATLANTYCKIEGO DO ORZECZENIA MIĘDZYNARODOWEGO TRYBUNAŁU SPRAWIEDLIWOŚCI – AKTYWNOŚĆ ORGANIZACJI NARODÓW ZJEDNOCZONYCH W CELU ROZWIĄZANIA KONFLIKTU W KOSOWIE	215
--	-----

NOTY BIBLIOGRAFICZNE, RECENZJE

TOMASZ WIDŁAK , RECENZJA – RAFAEL DOMINGO, <i>THE NEW GLOBAL LAW</i> , CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS, NEW YORK 2010	237
---	-----

PROPTER MEMORIAM

PROFESOR RENATA SONNENFELD (1926–2012)	243
DR LENA KONDRATIEWA-BRYZIK (1980–2012)	247

TABLE OF CONTENTS

ARTICLES:

BARBARA MIKOŁAJCZYK , RETIREMENT AGE IN THE EU COURT OF JUSTICE'S JURISPRUDENCE	9
IRENEUSZ C. KAMIŃSKI , PROCEDURAL SAFEGUARDS RELATING TO EXPULSION OF AN ALIEN FOR REASONS OF NATIONAL SECURITY – SOME COMMENTS ON THE CASE OF CHAKIB MARAKCHI	21
JUSTYNA BALCARCZYK , <i>ANTI-SUIT INJUNCTION</i> AND EUROPEAN PROCEDURAL LAW: GREAT BRITAIN AND THE REST OF THE EUROPEAN UNION VERSUS 44/2001 REGULATION	33
EWA OLAS , JURISDICTIONAL IMMUNITY OF THE STATE IN SELECTED JUDGMENTS OF NATIONAL COURTS	48
KATARZYNA HOLY , COMBATING IMPUNITY OF PERPATRATORS OF SERIOUS HUMAN RIGHTS VIOLATIONS – REFLECTIONS AGAINST THE BACKGROUND OF THE EUROPEAN CONVENTION OF HUMAN RIGHTS	63
ANNA SZAREK , INVALIDITY OF RESERVATIONS – SOME REMARKS REGARDING THE COMPLETION OF WORK BY THE INTERNATIONAL LAW COMMISSION ON THE TOPIC “RESERVATIONS TO TREATIES”	85
EWA KAMARAD , USE OF PUBLIC ORDER CLAUSE IN THE MATTERS CONCERNING ENTERING INTO MARRIAGE – SELECTED ISSUES	106
DOMINIK ŚWIERDZA , BONUS SALES IN POLISH AND EUROPEAN LAW AGAINST THE BACKGROUND OF THE JURISPRUDENCE OF THE ECI	119
DOMINIK WOLSKI , DOUBTS REGARDING TREATY BASIS OF THE PROPOSAL FOR THE REGULATION ON COMMON EUROPEAN SALES LAW	138
LIDIA SOKOŁOWSKA , LEGAL REGULATION OF ARBITRABILITY OF PRIVATE-LAW DISPUTES IN EUROPEAN LEGAL TRADITIONS. INSPIRATION FOR POLISH ARBITRATION LAW	153
KATARZYNA KACZMARCZYK-KŁAK , A PARDON IN POLISH LAW VS. THE INTERNATIONAL COVENANT ON CIVIL AND POLITICAL RIGHTS AND THE CONVENTION FOR THE PROTECTION OF HUMAN RIGHTS AND FUNDAMENTAL FREEDOMS	162

CZESŁAW PAWEŁ KŁAK, A STANDARD OF FAIR TRIAL IN A CRIMINAL CASE AND THE EUROPEAN ARREST WARRANT – COMMENTS AGAINST A BACKGROUND OF THE CONVENTION FOR THE PROTECTION OF HUMAN RIGHTS AND FUNDAMENTAL FREEDOMS 177

ROMAN KWIECIEŃ, IS THERE A NEED FOR GLOBAL CONSTITUTIONALISM? ... 194

REFLECTION MATHEMATICS & LAW

PAWEŁ CZUBIK, KRZYSZTOF ŻÓŁKIEWICZ, THE NUMBER OF POSSIBLE MULTILATERAL RELATIONS AMONG *IURIS GENTIUM* SUBJECTS AND THE MATHEMATICAL FORMULA DETERMINING TREATY-MAKING-POWER OF SINGLE SUBJECT 201

COMMENTARY

MAGDALENA CZAJKOWSKA, COMMENTARY ON THE ECJ JUDGMENT OF 17 MARCH 2011 ON *STRONG SEGURANÇA* (CASE C-95/10) CONCERNING THE LACK OF OBLIGATION TO APPLY REGULATIONS CONCERNING THE USAGE OF THE POTENTIAL OF THIRD PARTIES WHEN CONTRACTING NON-PRIORITY SERVICES AS STATED IN DIRECTIVE 2004/18/EC 209

REPORT

PAULINA SZELAĞ, FROM THE INTERVENTION OF THE NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION TO THE JUDGMENT OF THE INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE – ACTIVITY OF THE UNITED NATIONS WITH THE AIM TO RESOLVING THE CONFLICT IN KOSOVO 215

REVIEWS

TOMASZ WIDŁAK, REVIEW – RAFAEL DOMINGO *THE NEW GLOBAL LAW*, CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS, NEW YORK 2010 237

PROPTER MEMORIAM

PROFESOR RENATA SONNENFELD (1926–2012) 243

DR LENA KONDRATIEWA-BRYZIK (1980–2012) 247

OD REDAKCJI

Oddajemy do rąk Szanownych Czytelników dziesiąty – jubileuszowy numer rocznika PWPM. Dekada jego funkcjonowania przypada akurat na zmiany w sposobie oceny czasopism prawniczych prowadzone przez MNiSW i – co z tym związane – rodzi potrzebę reorganizacji zarówno stosowania dotychczasowych mechanizmów recenzyjnych, jak i funkcjonowania ciał redakcyjnych. Nie wnikając w sensowność szeregu wymogów stawianych przez MNiSW, które wydają się całościowo nie korespondować z istotą czasopism naukowych z dziedziny nauk prawnych, z ogromnym ubolewaniem odnotowujemy fakt, że jednymi z najistotniejszych kryteriów wpływających na nową punktację ma stać się liczba tekstów i częstotliwość ukazywania się czasopisma. Nie trudno przewidzieć, że walka o punkty, wobec takich mechanizmów oceny, nie przełoży się na wzrost jakości i poziomu merytorycznego polskich czasopism.

Nie jest to jednakże w naszym przypadku przyczyną znaczącego wzrostu objętości rocznika; wzrost ten w przypadku tego numeru – mamy nadzieję – nie odbił się na jego jakości merytorycznej. Biorąc pod uwagę jubileuszowy charakter numeru, oprócz bowiem zwykłego napływu wydawniczego, otrzymaliśmy teksty od osób od lat z redakcją współpracujących i czasopismu życzliwych. Stąd też objętość czasopisma uległa jednorazowemu podwojeniu.

Jubileusz jest także okazją do istotnej zmiany szaty graficznej i formatu pisma. Nowy format wydaje się nam nieco bardziej wygodny do czytania, zaś poprzednia szata graficzna zdążyła się już nieco opatrzeć. Na marginesie warto wspomnieć, że poprzednia szata graficzna stanowiła efekt niezaplanowanego chochlika drukarskiego w numerze I (w symbolice europejskiej pojawiło się bowiem 13 gwiazdek), jej kontynuowanie zaś w następnych rocznikach było już swego rodzaju prowokacją autora okładki, trudną zresztą do dostrzeżenia. Przy wyborze formatu i kolorów okładki kierowaliśmy się niegdyś względami oszczędnościowymi – obecnie w związku ze zmianą technologii drukarskich nie ma istotnych różnic w cenie w zależności od formatu czy pełnego koloru, stąd też zdecydowaliśmy się na wspomniane zmiany.

Mamy nadzieję, że nowa szata graficzna i format zyska akceptację Szanownych Czytelników, a załączone teksty spotkają się z Państwem uznaniem. Życząc Szanownym Czytelnikom owocnej lektury, jednocześnie życzymy sobie samym *ergo* rocznikowi, w związku z jego jubileuszem, kolejnych 10 lat funkcjonowania na polskim rynku czasopism prawniczych – z dobrymi i ciekawymi tekstami.

Niestety tuż przed skierowaniem numeru do druku, dotarła do nas smutna informacja o śmierci Pani Profesor Renaty Sonnenfeld – osoby, której lista zasług na polu nauki prawa międzynarodowego jest bardzo długa. Pamięci Pani Profesor poświęcono tekst *propter memoriam*. Wcześniej dla wszystkich nas wielkim szokiem była śmierć w wypadku kolejowym pod Szczekocinami dr Leny Kondratiewy-Bryzik. Jej pamięci poświęcono tekst zamykający bieżący numer rocznika.

P.Cz., P.C., W.B., P.F., M.W., E.K.